στις οδηγίες.
- Πριν από κάθε χρήση, επιβεβαιώνετε ότι το ανυψωτικο λεκανης είναι σταθερά τοποθετημένο επάνω στη λεκάνη και ασφαλισμένο σε αυτή μέσω του συστήματος στερέωσης που διαθέτει.
- Μην σφίγγετε το σύστημα στερέωσης περισσότερο από όσο χρειάζεται.
- Κατά τη διάρκεια της συναρμολόγησης, ακολουθείτε κατά γράμμα τις οδηγίες του εγχειριδίου.
- Μην τροποποιείτε το ανυψωτικο λεκανης και τα επιμέρους στοιχεία του με οποιονδήποτε τρόπο.
- Μη χρησιμοποιείτε το ανυψωτικο λεκανης εάν έχει υποστεί ζημιά. Ρωγμές και παραμορφώσεις ενδέχεται να επηρεάσουν σημαντικά την ασφαλή χρήση του προϊόντος.
- Βεβαιωθείτε ότι το ύψος του καθίσματος είναι τέτοιο ώστε να καθίσταται εύκολη και ασφαλής η χρήση του από τον συγκεκριμένο χρήστη.
- Κατά τη διάρκεια της χρήσης, αποφύγετε στάσεις που μετατοπίζουν το βάρος του σώματος κατά πολύ προς τα μπροστά. Τυχόν εσφαλμένες στάσεις του σώματος μπορεί να προκαλέσουν την απώλεια σταθερότητας και τον κίνδυνο ανατροπής του ανυψωτικο λεκανης.
- Το ανυψωτικο λεκανης δεν πρέπει να τοποθετείται σε εξωτερικούς χώρους.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ:

Η συντήρηση του προϊόντος συνίσταται στα στάδια καθαρισμού και απολύμανσης. Για την εξασφάλιση ενός σωστού επιπέδου υγιεινής, ο χρήστης θα πρέπει να επαναλαμβάνει αυτές τις ενέργειες πριν από κάθε χρήση. Ο χρήστης πρέπει να επιβεβαιώνει την κατασκευαστική ακεραιότητα του προϊόντος και των επιμέρους στοιχείων του. Για τις ενέργειες καθαρισμού και απολύμανσης, ακολουθήστε τις παρακάτω οδηγίες:

1. Φορέστε γάντια.
2. Αφαιρέστε την ορατή βρωμιά προτού προχωρήσετε σε βαθύτερη απολύμανση.
3. Χρησιμοποιήστε νερό ή ένα μη επιθετικό απορρυπαντικό για τον καθαρισμό.
4. Στεγνώστε με ένα στεγνό και καθαρό πανί.

Εναλλακτικά, μπορείτε να απολυμάνετε το ανυψωτικο λεκανης σε πλυντήριο πιάτων στη μέγιστη θερμοκρασία.

ΠΡΟΫΠΟΘΕΣΕΙΣ ΕΠΑΝΑΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΗΣ:

Το προϊόν μπορεί να επαναχρησιμοποιηθεί και από άλλους χρήστες. Προτού επαναχρησιμοποιηθεί από άλλο άτομο, το προϊόν θα πρέπει να καθαρίζεται και να απολυμαίνεται σωστά. Προτού παραχωρήσετε το προϊόν σε άλλους, θα πρέπει να ελέγχεται από ειδικευμένους μεταπωλητές.

ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ ΑΠΟΡΡΙΨΗΣ:

Μην απορρίπτετε το προϊόν στα κοινά οικιακά απορρίμματα. Απευθυνθείτε στις τοπικές αρχές για τη σωστή διαδικασία απόρριψης.

REF	Κωδικός προϊόντος	LOT	Αριθμός παρτίδας
CE	Ιατρική συσκευή σύμφωνα με την ΚΑΝΟΝΙΣΜΌΣ (ΕΕ) 2017/745		Παραγωγός
UDI	Μοναδικό αναγνωριστικό συσκευής		Ημερομηνία παραγωγής
MD	Ιατροτεχνολογικό προϊόν		Διαβάστε προσεχτικά τις οδηγίες χρήσης
CH REP	Εξουσιοδοτημένος Αντιπρόσωπος στην Ελβετία	SN	Αύξων αριθμός

ΟΡΟΙ ΕΓΓΥΗΣΗΣ GIMA

Ισχύει η τυπική εγγύηση B2B της Gima διάρκειας 12 μηνών.

REF 27735 - 27737 - 27740 - 27741

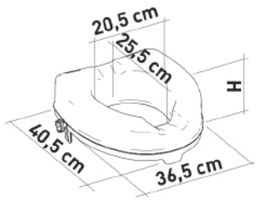
M27735-M-Rev.5-06.26

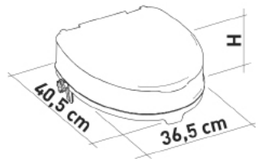
Gima S.p.A.
Via Marconi, 1 - 20060 Gessate (MI) Italy
gima@gimaitaly.com - export@gimaitaly.com
www.gimaitaly.com
Made in Italy

CH REP **Medicare Ag**
Hauptstrasse, 51 5024 Kuttigen, Schweiz
CHRN-AR-20002506

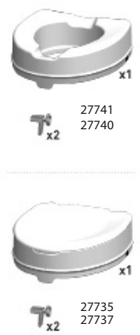
GIMA

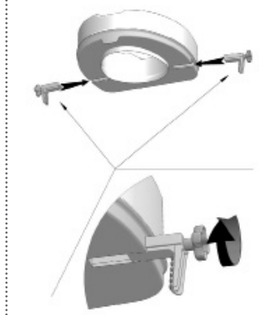
ALZAWATER
RAISED TOILET SEAT
REHAUSSEUR WC
ALZAWATER
TOILETTENSITZERHÖHUNG
ΑΝΥΨΩΤΙΚΟ ΛΕΚΑΝΗΣ



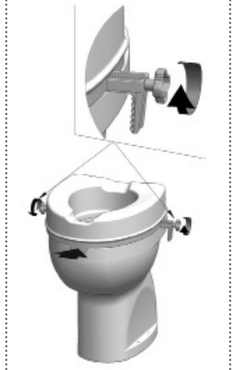


COD.	H	CON COPERCHIO - WITH LID AVEC COUVERCLE - CON TAPA MIT DECKEL - ΜΕ ΚΑΠΑΚΙ
27735	10CM/4"	✓
27737	15CM/6"	✓
27740	15CM/6"	
27741	10CM/4"	









Carico massimo
Max load
Charge maximale
Carga máxima:
550 lb/250Kg



27735	ALZAWATER 10 CM CON COPERCHIO	RAISED TOILET SEAT 10 CM WITH LID	REHAUSSEUR WC 10 CM AVEC COUVERCLE	ALZAWATER 10 CM CON TAPA	TOILETTENSITZERHÖHUNG 10 CM MIT DECKEL	ΑΝΥΨΩΤΙΚΟ ΛΕΚΑΝΗΣ 10 CM ΜΕ ΚΑΠΑΚΙ
27737	ALZAWATER 15 CM CON COPERCHIO	RAISED TOILET SEAT 15 CM WITH LID	REHAUSSEUR WC 15 CM AVEC COUVERCLE	ALZAWATER 15 CM CON TAPA	TOILETTENSITZERHÖHUNG 15 CM MIT DECKEL	ΑΝΥΨΩΤΙΚΟ ΛΕΚΑΝΗΣ 15 CM ΜΕ ΚΑΠΑΚΙ
27740	ALZAWATER 15 CM	RAISED TOILET SEAT 15 CM	REHAUSSEUR WC 15 CM	ALZAWATER 15 CM	TOILETTENSITZERHÖHUNG 15 CM	ΑΝΥΨΩΤΙΚΟ ΛΕΚΑΝΗΣ 15 CM
27741	ALZAWATER 10 CM	RAISED TOILET SEAT 10 CM	REHAUSSEUR WC 10 CM	ALZAWATER 10 CM	TOILETTENSITZERHÖHUNG 10 CM	ΑΝΥΨΩΤΙΚΟ ΛΕΚΑΝΗΣ 10 CM

ITALIANO

È necessario segnalare qualsiasi incidente grave verificatosi in relazione al dispositivo medico da noi fornito al fabbricante e all'autorità competente dello Stato membro in cui si ha sede.

DESTINAZIONE D'USO:

I prodotti sono progettati per aumentare l'altezza totale del water, in modo da facilitare le fasi di alzata e di seduta e promuovendone l'utilizzo in autonomia. La versione con coperchio assicura migliori condizioni di igiene durante lo sciacquone. Il coperchio in posizione chiusa può essere impiegato come una sedia.

INDICAZIONE E CONTROINDICAZIONI:

L'alzawater è pensato per anziani, utenti in sedia a rotelle, persone con mobilità ridotta di zona lombare, anche o ginocchia e a tutti coloro che possono avere difficoltà nel sedersi o alzarsi dal water. Durante l'uso è necessaria un'adeguata capacità di mantenere la seduta in autonomia. L'utilizzo dell'alzawater non è raccomandato in caso di disturbi della percezione o problemi di equilibrio.

AVVERTENZE DI SICUREZZA:

- Il peso massimo utente indicato nelle istruzioni non deve essere superato.
- Prima di ogni utilizzo, accertarsi che l'alzawater sia posizionato stabilmente sul water e assicurato ad esso tramite il sistema di fissaggio in dotazione.
- Non stringere il sistema di fissaggio più del dovuto.
- Durante l'assemblaggio, attenersi scrupolosamente a quanto indicato nel manuale.
- Non modificare l'alzawater e i suoi componenti in alcun modo.
- Non usare l'alzawater se danneggiato. Cricche e deformazioni potrebbero fortemente influire sull'utilizzo in sicurezza del dispositivo.
- Accertarsi che l'altezza della seduta sia tale da renderne l'utilizzo per lo specifico utente facile e sicuro.
- Durante l'utilizzo, evitare posizioni che portino il peso del corpo troppo in avanti. Assumere posizioni errate può portare a condizioni di instabilità e rischio di ribaltamento dell'alzawater.
- L'alzawater non deve essere riposto all'aperto.

INFORMAZIONI SULLA MANUTENZIONE:

La manutenzione del prodotto consiste nelle fasi di pulizia e igienizzazione. Per poter garantire un adeguato livello di igiene, l'utente deve ripetere queste operazioni prima di ogni utilizzo. L'utente deve accertarsi dell'integrità strutturale del dispositivo e dei suoi componenti. Per le operazioni di pulizia e igienizzazione, attenersi alle seguenti istruzioni:

1. Indossare guanti.
2. Rimuovere lo sporco più evidente prima di procedere con la disinfezione più approfondita.
3. Usare acqua o un detergente non aggressivo per la pulizia.
4. Asciugare con un panno asciutto e pulito.

Alternativamente, l'alzawater può essere igienizzato in una lavastoviglie domestica

alla massima temperatura.

CONDIZIONI DI RIUTILIZZO:
Il prodotto è idoneo al riutilizzo da parte di altri utenti. Prima del riutilizzo da parte di altri, il prodotto deve essere correttamente pulito e igienizzato. Prima di cedere il prodotto ad altri, deve essere controllato da rivenditori qualificati.

PROCEDURA DI SMALTIMENTO:
Non gettare il prodotto tra i normali rifiuti domestici. Rivolgersi alle autorità locali per la corretta procedura di smaltimento.

REF	Codice prodotto	LOT	Numero di lotto
CE	Dispositivo medico conforme al regolamento (UE) 2017/745		Fabbricante
UDI	Identificatore univoco del dispositivo		Data di fabbricazione
MD	Dispositivo medico		Leggere le istruzioni per l'uso
CH REP	Rappresentante autorizzato in Svizzera	SN	Numero Seriale

CONDIZIONI DI GARANZIA GIMA
Si applica la garanzia B2B standard Gima di 12 mesi.

ENGLISH

All serious accidents concerning the medical device supplied by us must be reported to the manufacturer and competent authority of the member state where your registered office is located.

INTENDED USAGE:
The products are designed to increase the height of the toilet bowl, in order to facilitate sitting down and getting up procedures and promoting independence and comfort. The versions provided with lid ensure better hygiene conditions during the toilet flush.
The lid can be used as a seat while in the closed position.

INDICATIONS AND CONTRAINDICATIONS:
The Raised Toilet Seat is aimed to elderly people, wheelchair users, people with reduced mobility of lumbar, knee or hip and to all those might have difficulty in sitting down and getting up from the toilet
bowl. The ability to sit independently is required during use. It is not recommended to use the RTS in case of perception disorders or balance problems while sitting.

SAFETY WARNINGS AND INDICATIONS:
- The maximum user weight indicated in the fitting instructions must not be exceeded.
- Before every use, be sure the RTS is in a stable position on the WC and correctly fixed on it by the special fixing accessories supplied.
- Do not overtighten the locking system.
- During the assembly, strictly adhere what is shown in the User Manual.
- Do not modify the RTS and its components in any way.
- Do not use the RTS if damaged or altered in any way. Cracks and deformations may strongly affect the performance and safety of the device.
- Be sure the RTS height is such as to make the use of it easy and safe for the user.
- During use, avoid positions that keep the body weight too much frontward. Wrong positions may lead to instability and overturning of the RTS.
- The RTS must not be stored outdoors..

MAINTENANCE INFO:
The products maintenance consists of the cleaning and sanitation procedures. In order to guarantee a safe use and adequate standard of hygiene, the user should perform these procedures before every use.
The user has to make certain of the structural integrity of the device and its components. For cleaning and sanitation procedures, follow the steps below:
1. Gloves should be worn.
2. Remove the evident dirt before to proceed with the most accurate disinfection.
3. Use water or non aggressive detergent for the cleaning procedure.
4. Wipe with a dry and clean cloth.

Alternatively, the RTS can be cleaned in domestic dishwashers at the maximum temperature.

REUSE REQUIREMENTS
The product is suitable for reuse by other users. Before reuse by others, the product must be correctly cleaned and sanitized. Before the transfer of the product to others, the product must be checked by qualified dealers.

CORRECT DISPOSAL PROCEDURE:
Do not dispose of the product in the normal household waste. Ask your local authority beforehand for the correct and environmentally friendly way to dispose it.

REF	Product code	LOT	Lot number
CE	Medical Device compliant with Regulation (EU) 2017/745		Manufacturer
UDI	Unique device identifier		Date of manufacture
MD	Medical Device		Consult instructions for use
CH REP	Authorized Representative in Switzerland	SN	Serial Number

GIMA WARRANTY TERMS
The Gima 12-month standard B2B warranty applies.

FRANÇAIS

Il est nécessaire de signaler tout accident grave survenu et lié au dispositif médical que nous avons livré au fabricant et à l'autorité compétente de l'état membre où on a le siège social.

UTILISATION PRÉVUE :
Les produits sont conçus pour augmenter la hauteur totale des WC afin d'aider ceux qui ont des difficultés à s'asseoir et à se relever à retrouver leur autonomie. La version avec couvercle assure de meilleures conditions d'hygiène lors de la chasse d'eau. Le couvercle peut être utilisé comme une chaise lorsqu'il est fermé.

INDICATION ET CONTRE-INDICATIONS :
Le siège WC surélevé est destiné aux personnes âgées, aux personnes en fauteuil roulant, aux personnes à mobilité réduite de la région lombaire, des hanches ou des genoux et à toute personne qui peut avoir des difficultés à s'asseoir ou à se lever des WC. Une capacité suffisante à s'asseoir de manière indépendante est requise pendant l'utilisation. L'utilisation du Rehausseur WC n'est pas recommandée en cas de troubles de la perception ou de problèmes d'équilibre.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ :
- Le poids maximal de l'utilisateur indiqué dans les instructions ne doit pas être dépassé.
- Avant chaque utilisation, s'assurer que le Rehausseur WC est bien positionnée sur le WC et fixé sur celui-ci à l'aide du système de fixation fourni.
- Ne serrez pas le système de fixation plus que nécessaire.
- Pendant le montage, suivez attentivement les instructions du manuel.
- Ne modifiez pas le Rehausseur WC et ses composants en aucune façon.
- N'utilisez pas le Rehausseur WC s'il est endommagé. Les fissures et les déformations pourraient sérieusement affecter la sécurité d'utilisation de l'appareil.
- Assurez-vous que la hauteur du siège permet à l'utilisateur concerné une utilisation facile et sûre du dispositif.
- Pendant l'utilisation, évitez les positions qui mettent le poids de votre corps trop en avant. La prise de positions incorrectes peut entraîner une instabilité et le risque de basculement du Rehausseur WC.
- Le Rehausseur WC ne doit pas être stocké à l'extérieur.

INFORMATIONS SUR L'ENTRETIEN :
L'entretien du produit consiste à le nettoyer et à le désinfecter. Afin de garantir un niveau d'hygiène adéquat, l'utilisateur doit répéter ces opérations avant chaque utilisation. L'utilisateur doit s'assurer de l'intégrité structurelle de l'appareil et de ses composants. Suivez les instructions ci-dessous pour le nettoyage et la désinfection :
1. Portez des gants.
2. Enlevez les saletés les plus évidentes avant de procéder à une désinfection plus approfondie.
3. Utilisez de l'eau ou un détergent doux pour le nettoyage.
4. Essuyez avec un chiffon propre et sec.

Il est également possible de désinfecter le Rehausseur WC dans un lave-vaisselle domestique à la température maximale.

LES CONDITIONS DE RÉUTILISATION :
Le produit peut être réutilisé par d'autres usagers. Avant d'être réutilisé par d'autres personnes, le produit doit être correctement nettoyé et désinfecté. Avant de transmettre le produit à d'autres personnes, il doit être contrôlé par des revendeurs qualifiés.

PROCÉDURE D'ÉLIMINATION :
Ne jetez pas le produit dans les ordures ménagères normales. Contactez les autorités locales pour connaître la procédure d'élimination correcte.

REF	Code produit	LOT	Numéro de lot
CE	Dispositif médical conforme au règlement (UE) 2017/745		Fabricant
UDI	Identifiant unique de l'appareil		Date de fabrication
MD	Dispositif médical		Consulter les instructions d'utilisation
CH REP	Représentant autorisé en Suisse	SN	Numéro de série

CONDITIONS DE GARANTIE GIMA
La garantie appliquée est la B2B standard Gima de 12 mois.

ESPAÑOL

Es necesario informar al fabricante y a la autoridad competente del Estado miembro en el que se encuentra la sede sobre cualquier incidente grave que haya ocurrido en relación con el producto sanitario que le hemos suministrado.

USO PREVISTO:
Los productos están diseñados para aumentar la altura total del inodoro, facilitando el levantarse y sentarse y promoviendo el uso independiente. La versión con tapa garantiza mejores condiciones de higiene al tirar de la cadena. La tapa puede utilizarse como silla cuando está cerrada.

INDICACIONES Y CONTRAINDICACIONES:
El asiento elevado para inodoro está concebido para personas mayores, usuarios de sillas de ruedas, personas con movilidad reducida de la región lumbar, caderas o rodillas y cualquier persona que pueda tener dificultades para sentarse o levantarse del inodoro. Se requiere una capacidad adecuada para sentarse de forma independiente durante el uso. No se recomienda el uso del alzawater en casos de trastornos de la percepción o problemas de equilibrio.

ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD:
- El usuario no debe superar el peso máximo indicado en las instrucciones.
- Antes de cada uso, asegúrese de que el alzawater está colocado firmemente en el inodoro y fijado a él mediante el sistema de fijación suministrado.
- No apriete demasiado el sistema de fijación.
- Durante el montaje, siga atentamente las instrucciones del manual.
- No modifique el alzawater y sus componentes de ninguna manera.
- No use el alzawater si está dañado. Las grietas y las deformaciones pueden afectar seriamente al uso seguro del aparato.
- Asegúrese de que la altura del asiento sea lo suficientemente alta para que al usuario el resulte fácil y seguro de usar.
- Cuando utilice el dispositivo, evite posiciones que pongan el peso de su cuerpo demasiado adelante. Las posturas incorrectas pueden provocar condiciones inestables y el riesgo de que el alzawater se vuelque.
- El alzawater no debe colocarse en el exterior.

INFORMAIONES SOBRE EL MANTENIMIENTO:
El mantenimiento del producto consiste en su limpieza e higienización. Para garantizar un nivel de higiene adecuado, el usuario debe repetir estas operaciones antes de cada uso. El usuario debe garantizar la integridad estructural del dispositivo y sus componentes. Siga las siguientes instrucciones para la limpieza e higienización:
1. Use guantes.
2. Elimine la suciedad más evidente antes de proceder a una desinfección más exhaustiva.
3. Utilice agua o un detergente no agresivo para la limpieza.
4. Seque con un paño limpio y seco.

Como alternativa, el alzawater se puede higienizar en un lavavajillas doméstico a la máxima temperatura.

CONDICIONES DE REUTILIZACIÓN:
El producto es apto para ser reutilizado por otros usuarios. Antes de ser reutilizado por otras personas, el producto debe limpiarse e higienizarse adecuadamente. Antes de entregar el producto a otras personas, debe ser revisado por distribuidores cualificados.

PROCEDIMIENTO DE ELIMINACIÓN:
No tire el producto a la basura doméstica normal. Póngase en contacto con las autoridades locales para conocer el procedimiento correcto de eliminación.

REF	Código producto	LOT	Número de lote
CE	Producto sanitario conforme con el reglamento (UE) 2017/745		Fabricante
UDI	Identificador de dispositivo único		Fecha de fabricación
MD	Producto sanitario		Consultar las instrucciones de uso
CH REP	Representante autorizado en Suiza	SN	Número de serie

CONDICIONES DE GARANTÍA GIMA
Se aplica la garantía B2B estándar de Gima de 12 meses.

DEUTSCH

Jeder schwere Unfall im Zusammenhang mit dem von uns gelieferten medizinischen Gerät muss unbedingt dem Hersteller und der zuständigen Behörde des Mitgliedsstaats, in dem das Gerät verwendet wird, gemeldet werden.

VERWENDUNGSZWECK:
Die Produkte erhöhen die Sitzhöhe der Toilette, um das Hinsetzen und Aufstehen zu erleichtern und Personen mit Bewegungseinschränkungen den selbstständigen Gebrauch der Toilette zu ermöglichen. Die Version mit Deckel garantiert bessere Hygienebedingungen während des Spülens. Man kann sich auch auf den heruntergeklappten Deckel setzen.

INDIKATION UND KONTROINDIKATIONEN:
Die Toilettensitzerhöhung ist für ältere Menschen, Rollstuhlfahrer, Personen mit eingeschränkter Hüft- oder Kniebewegung und für alle anderen, die Schwierigkeiten beim Hinsetzen und Aufstehen haben, entwickelt worden. Für den Gebrauch muss man in der Lage sein, sich selbstständig im Sitzen zu halten. Bei Wahrnehmungs- und Gleichgewichtsstörungen wird vom Gebrauch des Toilettensitzerhöhung abgeraten.

SICHERHEITSHINWEISE:
- Das maximale Körpergewicht des Benutzers darf nicht das in der Bedienungsanleitung angegebene überschreiten.
- Prüfen Sie, vor jedem Gebrauch, ob der Toilettensitzerhöhung stabil auf der Toilette sitzt und mit dem mitgelieferten Befestigungssystem an der Toilette sicher befestigt ist.
- Ziehen Sie das Befestigungssystem nicht stärker als notwendig fest.
- Halten Sie sich strikt an die Montageanleitungen.
- Es dürfen keine Änderungen am Toilettensitzerhöhung und seinen Komponenten vorgenommen werden.
- Benutzen Sie den Toilettensitzerhöhung nicht, wenn er beschädigt ist. Risse und Verformungen können den sicheren Gebrauch des Produkts stark beeinträchtigen.
- Prüfen Sie, ob die Sitzhöhe den sicheren und einfachen Gebrauch durch den spezifischen Benutzer gewährleistet.
- Verlagern Sie beim Benutzen nicht das Gewicht zu weit nach vorne. Eine falsche Sitzposition kann zu Instabilität des Toilettensitzerhöhung bis hin zum Kippen führen.
- Der Toilettensitzerhöhung darf nicht im Freien aufgestellt werden.

INFORMATIONEN ZUR WARTUNG:
Das Produkt muss gereinigt und desinfiziert werden. Um einen angemessenen Hygienestandard zu garantieren, muss der Benutzer den Toilettensitzerhöhung vor jedem Gebrauch reinigen und desinfizieren. Der Benutzer muss kontrollieren, dass das Produkt und seine Komponenten unbeschädigt ist. Anleitungen für die Reinigung und Desinfektion:
1. Ziehen Sie Haushaltshandschuhe an.
2. Entfernen Sie erst den sichtbaren Schmutz und fahren dann mit der gründlichen Desinfektion fort.
3. Verwenden Sie zum Reinigen Wasser oder ein nicht ätzendes Reinigungsmittel.
4. Mit einem sauberen, trockenen Lappen trockenreiben.

Alternativ kann der Toilettensitzerhöhung in der Haushaltsspülmaschine bei höchster Temperatur gereinigt werden.

WIEDERVERWENDUNGSBEDINGUNGEN:
Das Produkt kann von anderen Benutzern wiederverwendet werden. Vor der Wiederverwendung durch andere Personen muss das Produkt korrekt gereinigt und desinfiziert werden. Bevor Sie das Produkt an andere Personen weitergeben, muss es von einem Fachhändler kontrolliert werden.

ENTSORGUNG:
Werfen Sie das Produkt nicht in den normalen Hausmüll. Erkundigen Sie sich bei den lokalen Behörden nach dem korrekten Entsorgungsverfahren für das Produkt.

REF	Erzeugniscode	LOT	Chargennummer
CE	Medizinprodukt im Sinne der Verordnung (EU) 2017/745		Hersteller
UDI	Unique Device Identifier (Eindeutige Kennung des Geräts)		Herstellungsdatum
MD	Medizinprodukt		Gebrauchsanweisung beachten
CH REP	Bevollmächtigter Vertreter in der Schweiz	SN	Seriennummer

GIMA-GARANTIEBEDINGUNGEN
Es wird die Standardgarantie B2B für 12 Monate von Gima geboten.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Σε περίπτωση που διαπιστώσετε οποιοδήποτε σοβαρό περιστατικό σε σχέση με την ιατρική συσκευή που σας παρέχουμε θα πρέπει να το αναφέρετε στον κατασκευαστή και στην αρμόδια αρχή του κράτους μέλους στο οποίο βρίσκεστε.

ΠΡΟΒΛΕΠΟΜΕΝΗ ΧΡΗΣΗ:
Τα προϊόντα ανυψωτικο λεκανης έχουν σχεδιαστεί με σκοπό την αύξηση του συνολικού ύψους της λεκάνης της τουαλέτας, έτσι ώστε τα άτομα που τα χρησιμοποιούν να μπορούν να σηκώνονται και να κάθονται με μεγαλύτερη ευκολία ενώ παράλληλα προωθείται η αυτόνομη χρήση. Η έκδοση με καπάκι εξασφαλίζει καλύτερες συνθήκες υγιεινής όταν χρησιμοποιείται το καζανάκι. Όταν το καπάκι είναι κλειστό μπορεί να χρησιμοποιηθεί ως κάθισμα.

ΕΝΔΕΙΞΕΙΣ ΚΑΙ ΑΝΤΕΝΔΕΙΞΕΙΣ:
Το ανυψωτικό λεκάνης προορίζεται για ηλικιωμένους, άτομα σε αναπηρικό καρότσι, άτομα με μειωμένη κινητικότητα της οσφυϊκής χώρας ή των γονάτων, καθώς και για όσους αντιμετωπίζουν δυσκολία στο να καθίσουν ή να σηκωθούν από τη λεκάνη της τουαλέτας. Κατά τη διάρκεια της χρήσης απαιτείται σωστή ικανότητα χειρισμού του καθίσματος με αυτόνομο τρόπο. Η χρήση του ανυψωτικο λεκανης δεν συνιστάται σε περίπτωση διαταραχών της αντίληψης ή προβλημάτων ισορροπίας.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ:
- Δεν πρέπει να γίνεται υπέρβαση του μέγιστου βάρους χρήστη που αναφέρεται